

Υπόθεση C-100/96

The Queen

κατά

Ministry of Agriculture, Fisheries and Food,
ex parte: British Agrochemicals Association Ltd

[αίτηση του High Court of Justice (England & Wales),
Queen's Bench Division,
για την έκδοση προδικαστικής αποφάσεως]

«Έγκριση διαθέσεως στην αγορά — Φυτοπροστατευτικό προϊόν εισαχθέν από κράτος του ΕΟΧ ή από τρίτη χώρα — Πανομοίτυπο προς φυτοπροστατευτικό προϊόν που έχει ήδη εγκριθεί από το κράτος μέλος εισαγωγής — Εκτίμηση του πανομοιότυπου — Εξουσία εκτιμήσεως του κράτους μέλους»

Προτάσεις του γενικού εισαγγελέα P. Léger της 2ας Οκτωβρίου 1997 I - 1501

Απόφαση του Δικαστηρίου (έκτο τμήμα) της 11ης Μαρτίου 1999 I - 1521

Περίληψη της αποφάσεως

Γεωργία — Προσέγγιση των νομοθεσιών — Διάθεση στην αγορά φυτοπροστατευτικών προϊόντων — Οδηγία 91/414 — Προϊόν εισαχθέν από κράτος μέλος του Ευρωπαϊκού Οικονομικού Χώρου για το οποίο έχει χορηγηθεί εντός του κράτους αυτού έγκριση διαθέσεως στην αγορά εκδοθείσα σύμφωνα με την οδηγία — Πανομοιότυπο με ήδη εγκριθέν στο έδαφος του κράτους μέλους εισαγωγής προϊόν — Ανάγκη χορηγήσεως νέας εγκρίσεως διαθέσεως στην αγορά — Δεν υφίσταται — Προϊόν εισαχθέν από τρίτο κράτος μη διάθετον έγκριση διαθέσεως στην αγορά εκδοθείσα σύμφωνα με τη οδηγία — Υποχρέωση του κράτους μέλους εισαγωγής να χορηγήσει έγκριση εκδοθείσα μόνον υπό τις προβλεπόμενες από την οδηγία προϋποθέσεις — Πανομοιότυπο με προϊόν για το οποίο έχει ήδη χορηγηθεί τέτοια έγκριση — Δεν υπάρχουν επιπτώσεις (Οδηγία 91/414 του Συμβουλίου)

Όταν η αρμόδια αρχή κράτους μέλους καταλήξει στο συμπέρασμα ότι ένα εισαχθέν από κράτος του Ευρωπαϊκού Οικονομικού Χώρου φυτοπροστατευτικό προϊόν για το οποίο έχει ήδη χορηγηθεί έγκριση διαθέσεως εκδοθείσα σύμφωνα με την οδηγία 91/414, σχετικά με τη διάθεση στην αγορά φυτοπροστατευτικών προϊόντων, χωρίς αυτό να είναι ως προς όλα τα σημεία πανομοιότυπο προς ήδη εγκριθέν στο έδαφος του κράτους μέλους εισαγωγής προϊόν, πρέπει αυτό, τουλάχιστον,

- να έχει κοινή προέλευση με το προϊόν αυτό, υπό την έννοια ότι έχει παρασκευαστεί από την ίδια εταιρία ή από συνδεδεμένη ή λειτουργούσα κατόπιν σχετικής αδείας επιχείρησης, σύμφωνα με τον ίδιο τύπο,
- να έχει παρασκευαστεί διά της χρησιμοποίησης της ίδιας δραστητικής ουσίας και
- να έχει τα ίδια, επιπλέον, αποτελέσματα, ενόψει των διαφορών που είναι δυνατόν να υφίστανται όσον αφορά τις γεωργικής, φυτοϋγειονομικής και περιβαλλοντικής, ιδίως κλιματικής, φύσεως προϋποθέσεις που έχουν σχέση με τη χρήση του προϊόντος,

για το προϊόν αυτό πρέπει, τουλάχιστον εφόσον κάτι τέτοιο δεν προσκρούει σε λόγους αντλούμενους από την προστασία της υγείας των ανθρώπων και των ζώων καθώς και του περιβάλλοντος, να ισχύσει η έγκριση δια-

θέσεως στην αγορά που έχει ήδη χορηγηθεί εντός του κράτους μέλους εισαγωγής.

Αντιθέτως, η ίδια αρχή μπορεί να χορηγήσει έγκριση διαθέσεως στην αγορά για ένα εισαχθέν από τρίτη χώρα φυτοπροστατευτικό προϊόν για το οποίο δεν υφίσταται εισέτι έγκριση διαθέσεως στην αγορά χορηγηθείσα σύμφωνα με τις διατάξεις της οδηγίας 91/414 εντός άλλου κράτους μέλους, μόνον υπό τις προβλεπόμενες από την οδηγία αυτή προϋποθέσεις. Πράγματι, ένα τέτοιο προϊόν δεν παρέχει τις ίδιες εγγυήσεις όσον αφορά την προστασία της δημόσιας υγείας, της υγείας των ζώων καθώς και του περιβάλλοντος με αυτές που παρέχονται από προϊόν που εισάγεται από κράτος μέλος της Κοινότητας ή από κράτος του Ευρωπαϊκού Οικονομικού Χώρου όπου έχει ήδη χορηγηθεί γι' αυτό έγκριση διαθέσεως στην αγορά εκδοθείσα σύμφωνα με την οδηγία. Συναφώς, δεν υφίσταται επί του παρόντος καμιά, σε διεθνές επίπεδο, εναρμόνιση των προϋποθέσεων υπό τις οποίες τα φυτοπροστατευτικά προϊόντα μπορούν να διατίθενται στην αγορά ούτε γενική αρχή ελεύθερης κυκλοφορίας των εμπορευμάτων ανάλογη προς αυτήν που ισχύει στο εσωτερικό της Κοινότητας και την οποία η Κοινότητα να έχει αποδεχθεί. Κατά συνέπεια, η οδηγία εφαρμόζεται όσον αφορά τη διάθεση στην αγορά εντός κράτους μέλους φυτοπροστατευτικού προϊόντος εισαχθέντος από τρίτη χώρα, και τούτο έστω και αν οι αρμόδιες αρχές του κράτους μέλους εισαγωγής θεωρούν ότι το προϊόν αυτό είναι πανομοιότυπο προς φυτοπροστατευτικό προϊόν αναφοράς το οποίο έχει ήδη εγκριθεί σύμφωνα με την οδηγία.